

| | | | |
|---|--|--|------------------------------|
|   | DECLARATION OF CONFORMITY (ATR UYGUNLUK BEYANI) | | Document Code : AF.GVN.17 |
| | | | Date Of Publish : 30.09.2022 |
| | | | Date Of Revision : |
| | | | Revision Nr. : 00 |
| | | | Page Nr. : 1/1 |

| | |
|--|---|
| Name : GÜVEN SOĞUTMA ÜNİTELERİ SAN. VE TİC. A.Ş. | Issued by / Onaylanmış Kuruluş Bilgileri, |
| Address : Cumhuriyet Mh.Yeniyol 1. Sk. Bomonti Bussiness Center Blok No:8 Kat:13 D:53 Şişli/İstanbul - TÜRKİYE | Name : HPI Verification Services Ltd. (1521) |
| Telephone : +90 (212) 230 2113 Fax : +90 (212) 231 6395 | Address: The Manor House, Howbery Park, Wallingford, OX10 8BA, United Kingdom |
| Fab.Address : Hastane Mh. Hadimköy İstanbul Cd. No:78/1, 34555, Arnavutköy, İstanbul / TÜRKİYE | |
| Telephone : +90 (212) 771 5112 Fax : +90 (212) 771 5110 | |

| | | |
|------------------------------------|-------------------------------------|---------------------------|
| PED Category II - Module D1 | N°: HPIUK-P1148-T003-I-01-00 | Dated : 02.08.2022 |
| PED Category III - Module H | N°: HPIUK-P1148-T003-I-01-00 | Dated : 02.08.2022 |
| PED Category IV - Module H1 | N°: HPIUK-P1148-T003-I-01-00 | Dated : 02.08.2022 |

| | |
|--|--|
| Issued by : HPI Verification Services Ltd. UK (1521) | |
| Declaration Of Conformity - UKCA 1521 As per EC Pressure equipment Directive 2014/68/EU | Uygunluk Beyanı - UKCA 1521 Basıncılı Kaplar Direktifi 2014/68/EU |
| The object of the declaration described above are in conformity with the relevant UK legislation: Pressure Equipment Safety Regs 2016 Designated standards used or other technical specifications in relation to which conformity is declared: - Designated standards: TS EN 14276-1 / EN 13445-3 - Other technical specifications : PED 2014/68/EU The fulfillment of the essential safety requirements set out in the PE(S)R 2016 Schedule 2 has been demonstrated. | Bu beyanın amacı ilgili Birleşik Krallık mevzuatına göre Basıncılı Ekipman Güvenlik Yönetmelikleri 2016 'ya uygundur. Uygunluğun beyan edildiği belirlenmiş ilgili standartlar veya teknik şartnameler: -Dizayn Standartları: TS EN 14276-1 / EN 13445-3 -Diğer teknik özellikler: PED 2014/68/EU PE(S)R 2016 Çizelge 2 de belirtilen temel güvenlik gereksinimlerinin karşılandığı gösterilmiştir. |

| | |
|--|--|
| The item of equipment identified below has been subject to conformity to Type (Module D1, H, H1 of the pressure equipment directive) examination certificate, Design examination certificate or certificate of conformity by HPI Verification Services Ltd. (1521) which has issued the certificate of conformity numbers which are mentioned above. | Aşağıda özellikleri verilen ekipmanın HPI Verification Services Ltd.(1521) tarafından firmamıza verilen yukarıda numarası belirtilen sertifikaya göre Tip (Modül - D1, H, H1) incelemesine istinaden tasarlandığını, imal edildiğini, denetlendiğini ve uygun testlerden geçirildiğini ve tamamen sorumluluğumuz altında olduğunu beyan ederiz |
|--|--|

| | |
|--|--|
| Equipment LIQUID RECEIVERS VLR Serial - Vertical Liquid Receivers HLR Serial - Horizontal Liquid Receivers | Ekipman LİKİT TANKLARI VLR Serisi - Dikey Likit Tankları HLR Serisi - Yatay Likit Tankları |
|--|--|

| | | |
|--|--|--|
| Allowable Temperature [TS] Çalışma Sıcaklığı [TS] Min. - 20 / Max. 130 Min. - 40 / Max. -20 | Allowable Working Pressure [PS] Çalışma Basıncı [PS] 30 Bar 22 Bar | Allowable Test Pressure [PT] Test Basıncı [PT] 43 Bar 43 Bar |
| Harmonized Standards Applied Uygulanan Harmonize Standartlar TS EN 14276-1 / EN 13445-3 | Other Technical Standards Diğer teknik standartlar TS EN ISO 9606-1, TS EN ISO 15609-1, TS EN ISO 15614-1, TS EN ISO 9712 | Other Community Directives Applied Uygulanan Diğer Direktifler N/A |
| Serial Number See Name Plate Seri Numaraları Ürün Etiketi üzerinde Belirtilmiştir. | Manufactured Year Üretim Yılı 2023 | |

| Code Number | Serial No | | CE | |
|--------------------|---------------|---------------|----------|----------|
| | From | To | Capacity | Category |
| VLR.A.30B.06.B3.C3 | GVN0523000000 | GVN0523000000 | 6 lt | I / A |
| | | | | |
| | | | | |
| | | | | |
| | | | | |

| | |
|---|--|
| The Pressure Equipment Directive Notified Body The Certification Body UKCA 1521 Certificated by HPI Verification Services Ltd. | Basıncılı Ekipmanlar Direktifi Sertifikasyon Onaylanmış Kuruluşu UKCA 1521 HPI Verification Services Ltd. Tarafından Onaylanmıştır. |
|---|--|

| | |
|--|---|
| Manufacturer İmalatçı : GÜVEN SOĞUTMA ÜNİTELERİ SAN. VE TİC. A.Ş. | Signature / Stamp İmza / Kaşe |
| Place / Date Yer / Tarih : İstanbul 28.05.2023 |  |
| Position Pozisyon : M.Director / G.Müdür | |
| Name İsim : Mustafa DEMİRCİ | |

| | | | |
|---|--|--|-------------------------------|
|   | DECLARATION OF CONFORMITY (ATR UYGUNLUK BEYANI) | | Document Code : AF.GVN.18 |
| | | | Date Of Publish : 02.09.2016 |
| | | | Date Of Revision : 05.10.2022 |
| | | | Revision Nr. : 03 |
| | | | Page Nr. : 1/1 |

| | |
|--|--|
| Name : GÜVEN SOĞUTMA ÜNİTELERİ SAN. VE TİC. A.Ş. | Issued by / Onaylanmış Kuruluş Bilgileri, |
| Address : Cumhuriyet Mh.Yeniyol 1. Sk. Bomonti Bussiness Center Blok No:8 Kat:13 D:53 Şişli/İstanbul - TÜRKİYE | Name : TÜV Austria Services GMBH (0408) |
| Telephone : +90 (212) 230 2113 Fax : +90 (212) 231 6395 | Address: Deutschstrasse 10 1230 Vienna / Austria |
| Fab.Address : Hastane Mh. Hadimköy İstanbul Cd. No:78/1, 34555, Arnavutköy, İstanbul / TÜRKİYE | |
| Telephone : +90 (212) 771 5112 Fax : +90 (212) 771 5110 | |

| | | |
|------------------------------------|-------------------------------|---------------------------|
| PED Category II - Module D1 | N°: ZSTS / SWZE / 2267 | Dated : 17.05.2021 |
| PED Category III - Module H | N°: ZSTS / SWZE / 2267 | Dated : 17.05.2021 |
| PED Category IV - Module H1 | N°: ZSTS / SWZE / 2267 | Dated : 17.05.2021 |

| | |
|---|--|
| Issued by : TÜV Austria Services GMBH (0408) | |
| Declaration Of Conformity - CE 0408 As per EC Pressure equipment Directive 2014/68/EU | Uygunluk Beyanı - CE 0408 Basıncılı Kaplar Direktifi 2014/68/EU |
| The undersigned Company certifies under its sole responsibility that the item of equipment specified below has been designed, manufactured, inspected and tested as required by the relevant provisions of the Pressure Equipment Directive 2014/68/EU and in accordance with the type described in the EC type-examination certificate (Module H1) | Aşağıda özellikleri verilen ekipmanın Basıncılı Kaplar Direktifi 2014/68/EU' ye ve yukarıda numarası verilen EC tip incelemesi (Modül H1) sertifikasında tanımlanan tipe göre tasarlandığını, imal edildiğini, denetlendiğini ve uygun testlerden geçirildiğini ve tamamen sorumluluğumuz altında olduğunu beyan ederiz. |

| | |
|--|--|
| The item of equipment identified below has been subject to conformity to type (Module D1, H, H1 of the pressure equipment directive) by TÜV AUSTRIA (0408) which has issued the certificate of conformity numbers which are mentioned above. | Aşağıda özellikleri verilen ekipmanın Basıncılı Kaplar Direktifi 2014/68/EU' ye ve yukarıda numarası verilen AT tip incelemesi (Modül D1, H, H1) göre tasarlandığını, imal edildiğini, denetlendiğini ve uygun testlerden geçirildiğini ve tamamen sorumluluğumuz altında olduğunu beyan ederiz. |
|--|--|

| | |
|--|--|
| Equipment LIQUID RECEIVERS VLR Serial - Vertical Liquid Receivers HLR Serial - Horizontal Liquid Receivers | Ekipman LİKİT TANKLARI VLR Serisi - Dikey Likit Tankları HLR Serisi - Yatay Likit Tankları |
|--|--|

| | | |
|--|--|--|
| Allowable Temperature [TS] Çalışma Sıcaklığı [TS] Min. - 20 / Max. 130 Min. - 40 / Max. -20 | Allowable Working Pressure [PS] Çalışma Basıncı [PS] 30 Bar 22 Bar | Allowable Test Pressure [PT] Test Basıncı [PT] 43 Bar 43 Bar |
| Harmonized Standards Applied Uygulanan Harmonize Standartlar TS EN 14276-1 / EN 13445-3 | Other Technical Standards Diğer teknik standartlar TS EN ISO 9606-1, TS EN ISO 15609-1, TS EN ISO 15614-1, TS EN ISO 9712 | Other Community Directives Applied Uygulanan Diğer Direktifler N/A |
| Serial Number See Name Plate Seri Numaraları Ürün Etiketi üzerinde Belirtilmiştir. | Manufactured Year Üretim Yılı 2023 | |

| Code Number | Serial No | | CE | |
|--------------------|---------------|---------------|----------|----------|
| | From | To | Capacity | Category |
| VLR.A.30B.06.B3.C3 | GVN0523000000 | GVN0523000000 | 6 lt | I / A |
| | | | | |
| | | | | |
| | | | | |
| | | | | |

| | |
|---|--|
| The Pressure Equipment Directive Notified Body The Certification Body CE 0408 TS EN ISO 9001:2015 Certified by TÜV AUSTRIA | Basıncılı Ekipmanlar Direktifi Sertifikasyon Kuruluşu CE 0408 Tarafından Onaylanmış TS EN ISO 9001:2015 TÜV AUSTRIA Tarafından Onaylanmıştır. |
|---|--|

| | |
|--|---|
| Manufacturer İmalatçı : GÜVEN SOĞUTMA ÜNİTELERİ SAN. VE TİC. A.Ş. | Signature / Stamp İmza / Kaşe |
| Place / Date Yer / Tarih : İstanbul 28.05.2023 |  |
| Position Pozisyon : M.Director / G.Müdür | |
| Name İsim : Mustafa DEMİRCİ | |